



LIVRET UTILISATEUR

C112 ECO



SAGEMCOM

CHER CLIENT

Vous venez d'acquérir un téléphone Sagemcom et nous vous remercions de la confiance que vous nous accordez.

Ce produit a été fabriqué avec le plus grand soin. Si toutefois vous rencontrez la moindre difficulté lors de son utilisation, nous vous conseillons de consulter ce manuel de l'utilisateur. Vous trouverez également des informations sur le site :

<http://www.sagemcom.com>

Pour votre confort et votre sécurité, nous vous invitons à lire attentivement le paragraphe "Recommandations et consignes de sécurité", page 4.



Le marquage CE atteste de la conformité du produit aux exigences essentielles de la directive 1999 / 5 / CE du Parlement et du Conseil Européen concernant les équipements hertziens et les équipements terminaux de télécommunication.

Vous pouvez consulter la déclaration de conformité sur le site **www.sagemcom.com** rubrique "support" ou la demander à l'adresse suivante :

Sagemcom Broadband SAS

250, route de l'Empereur - 92848 Rueil-Malmaison Cedex - France

Copyright © Sagemcom Broadband SAS
Tous droits réservés
Sagemcom est une marque déposée.

TABLE DES MATIÈRES

RECOMMANDATIONS ET CONSIGNES

DE SÉCURITÉ 4

VOTRE PACK 5

VOTRE TÉLÉPHONE 5

 Navigateur 7

 Fonctionnalité des touches 7

 Descriptions des icônes 8

PREMIÈRE INSTALLATION 9

 Mettre en service le téléphone 9

 Naviguer dans les menus 10

 Installation du téléphone comme appareil mural 11

UTILISER LE TÉLÉPHONE 12

 Téléphoner 12

 Émettre un appel 12

 Mettre fin à un appel 13

 Gérer les appels (selon opérateur) 13

 Fonction touche BIS 14

 Insérer une pause 14

 Mode secret 14

 Rappeler un des numéros dernièrement composés . . 15

 Consulter votre messagerie opérateur 15

RÉPERTOIRE 16

 Créer une fiche dans le répertoire 16

 Modifier une fiche dans le répertoire 16

 Effacer une fiche du répertoire 17

 Appeler une fiche du répertoire 17

JOURNAL DES APPELS 18

 Affichage du numéro non disponible 18

 Journal des appels manqués 18

 Journal des appels reçus 18

 Ajouter un contact depuis le journal des appels . . . 18

 Effacer des numéros du journal des appels 19

 Émettre un appel à partir du journal des appels . . . 19

RÉGLAGES DU TÉLÉPHONE 19

Modifier la langue du téléphone 19

Modifier la date et l'heure 19

Régler le contraste 20

Régler le volume de sonnerie 20

Modifier la sonnerie 21

Activer / désactiver les bips des touches 21

Modifier la durée du flash (touche «R») 21

Modifier le mode de numérotation 21

Définir des préfixes interdits - Restrictions d'appels . . 22

2ème appel 23

Éteindre le voyant de présence
de nouveaux événements 23

Gérer les numéros en mémoire 23

RÉGLAGES DU RÉSEAU (SELON OPÉRATEUR) . . 24

Numéro de la messagerie vocale 24

Renvoi d'appel 25

ANNEXE 26

Nettoyage et entretien 26

Incidents 26

CARACTÉRISTIQUES 28

ENVIRONNEMENT 29

L'emballage 29

Les piles et batteries 29

Le produit 29

GARANTIES ET DISPOSITIONS EXCLUSIVEMENT POUR LA FRANCE 30



RECOMMANDATIONS ET CONSIGNES DE SÉCURITÉ



N'installez pas votre téléphone ni dans une pièce humide (salle d'eau, salle de bains, buanderie, cuisine, etc.) à moins de 1,50 m d'un point d'eau, ni en extérieur. Pour bénéficier d'une qualité audio optimale, votre téléphone doit être utilisé à une température comprise entre 5 °C et 35 °C.



N'essayez pas de retirer des vis ou d'ouvrir l'appareil. Il ne contient aucune pièce remplaçable par l'utilisateur.



Ce produit est destiné à être connecté au réseau téléphonique analogique public de chaque opérateur de réseau français, belge, suisse ou luxembourgeois. En cas de problème vous devez en premier lieu contacter votre fournisseur. Utilisez uniquement le cordon téléphonique fourni.



Dans les zones à risque d'orages fréquents, nous vous conseillons de protéger votre ligne téléphonique avec un dispositif de protection contre les surtensions électriques.



Des pieds antidérapants équipent votre téléphone, ceux-ci assurent la stabilité et ne laissent pas de traces sur les surfaces des meubles où votre téléphone est posé. Toutefois, compte tenu de la diversité des laques et vernis utilisés par les fabricants de meuble, on ne peut exclure que des traces soient laissées sur la surface des meubles en cas de contact avec des parties de votre téléphone. Sagemcom Broadband SAS décline toute responsabilité en cas de tels dommages.

VOTRE PACK

Vérifiez que les éléments suivants sont dans l'emballage: une base, un combiné muni d'un câble en spirale, un cordon de raccordement téléphonique et ce livret utilisateur.

VOTRE TÉLÉPHONE

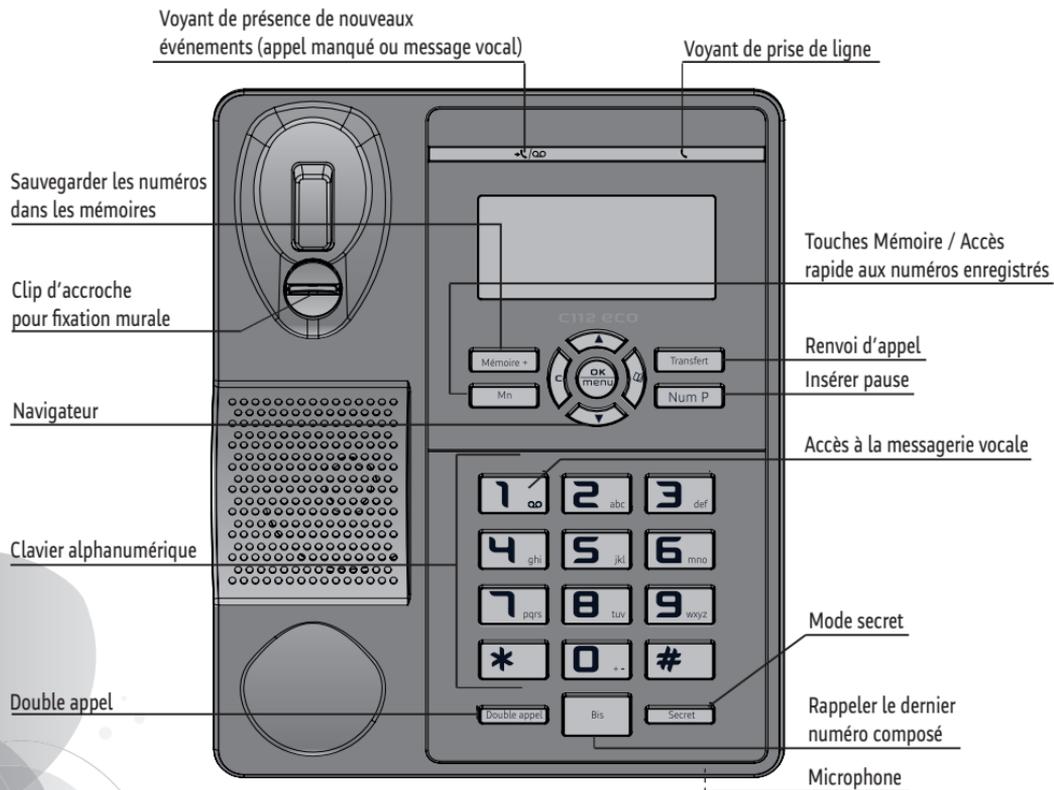


Votre C112 ECO est l'un des premiers téléphones filaires avec écran qui fonctionne uniquement grâce à votre ligne téléphonique. Son fonctionnement sans alimentation électrique extérieure, sans piles et sans batteries fait de lui un appareil ECO.

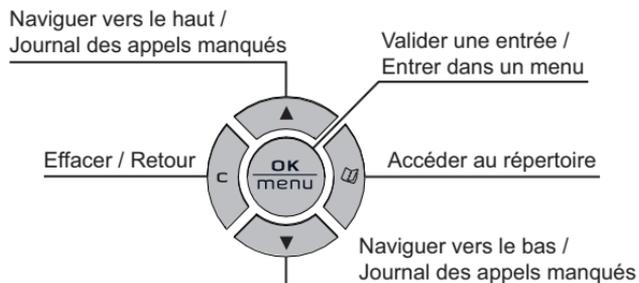
Le C112 ECO est un téléphone très fonctionnel particulièrement adapté aux besoins des entreprises. Il est muni d'un écran LCD de 3 lignes piloté par un navigateur.

Il dispose également d'un grand nombre de fonctionnalités liées aux services de votre opérateur.

Le manuel suivant vous permet d'exploiter pleinement toutes les fonctionnalités offertes par le C112 ECO dans le cadre des services fournis par votre opérateur.



NAVIGATEUR



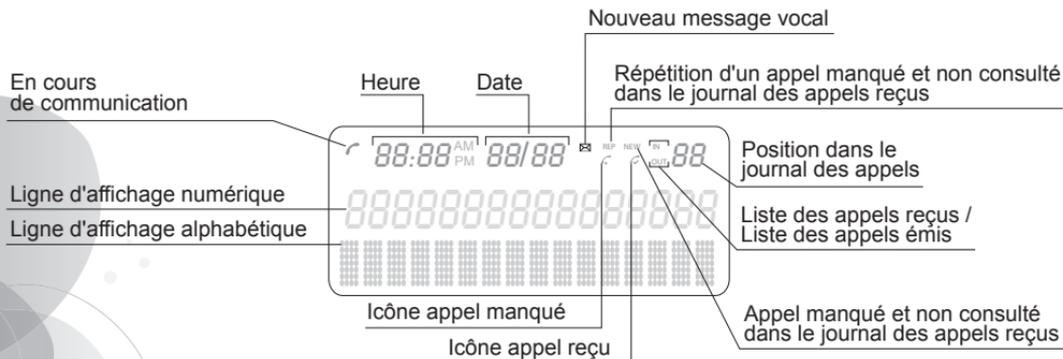
FONCTIONNALITÉ DES TOUCHES

| Touches | Fonctions | Touches | Fonctions |
|---|---|---|---|
|  | Naviguer vers le haut / Accéder directement à la liste des appels manqués |  | Appeler le dernier numéro composé |
|  | Naviguer vers le bas / Accéder directement à la liste des appels manqués |  | Gestion des doubles appels |
|  | Accéder à un menu / Valider la sélection |  | Insérer une pause |
|  | Effacer / Retourner au menu précédent |  | Activer / Désactiver la fonction SECRET pendant l'appel |

| | | | |
|------------------|--|---|---|
| <p>Mémoire +</p> | <p>Enregistrer un numéro dans la mémoire du téléphone</p> |  | <p>Accéder au répertoire</p> |
| <p>Transfert</p> | <p>Rediriger les appels entrants vers un numéro de votre choix</p> | <p>Mn</p> | <p>Consulter le numéro en mémoire / Appeler un numéro enregistré sur l'une des touches de numérotation (0 et 2-9)</p> |

| Voyants | Fonctions |
|--|--|
|  | <p>Voyant d'utilisation en cours : Signaler que la ligne est en cours d'utilisation</p> |
|  | <p>Voyant de présence de nouveaux événements : Signaler les appels manqués non consultés et les messages vocaux</p> |

DESCRIPTIONS DES ICÔNES



PREMIÈRE INSTALLATION



Le téléphone C112 ECO est destiné à être raccordé SEUL sur une ligne téléphonique avant utilisation.

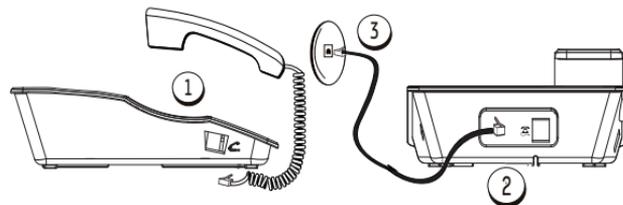
METTRE EN SERVICE LE TÉLÉPHONE



Avant d'effectuer les connexions, veuillez consulter les consignes de sécurité placées au début du présent livret d'utilisation.

- Sur le côté gauche de la base encliquez l'extrémité du câble en spirale du combiné dans son logement (1).
- Encliquez l'extrémité du cordon téléphonique dans son logement (2) et reliez l'autre extrémité à la prise murale (3).

L'afficheur du téléphone s'allume après 1 minute de raccordement et vous pouvez utiliser normalement votre téléphone.



Le C112 Eco est un produit exclusif auto-alimenté, sans pile ni batteries, nécessitant 1 minute de raccordement sur la prise téléphonique avant utilisation.

Réglages nécessaires avant l'utilisation

Après avoir installé votre téléphone, procédez aux réglages de l'heure et du contraste (si besoin).

Ces réglages sont importants à effectuer avant l'utilisation de votre téléphone

Reportez-vous au paragraphe "**Modifier la date et l'heure**", page 19, pour régler la date et l'heure du téléphone.

Si l'affichage sur l'écran n'est pas lisible, reportez-vous au paragraphe "**Régler le contraste**", page 20.

NAVIGUER DANS LES MENUS



Pour accéder à la liste des menus, appuyez sur la touche .

Utilisez les touches de navigation  ou  pour sélectionner le menu désiré.

Appuyez sur la touche  pour entrer dans un menu.

Sélectionnez la fonction désirée en appuyant sur les touches de navigateur  ou  puis appuyez sur la touche .

- Pour revenir au menu précédent, appuyez sur la touche .

- Pour mémoriser les réglages, appuyez sur la touche .



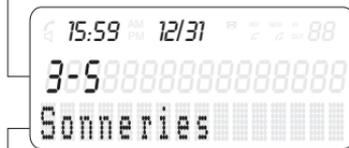
Pour revenir à l'écran d'accueil, appuyez et maintenez enfoncée la touche .

Exemple :

Pour accéder au menu **Réglages tél / Sonneries** :

- Appuyez sur la touche .
- Sélectionnez **Réglages tél** à l'aide des touches  ou . Appuyez sur la touche .
- Sélectionnez **Sonneries** à l'aide des touches  ou . Appuyez sur la touche .
- Sélectionnez la sonnerie de votre choix à l'aide des touches  ou 
 - Appuyez sur la touche  pour confirmer le réglage.
 - Appuyez sur la touche  pour annuler le réglage et revenir au menu précédent.

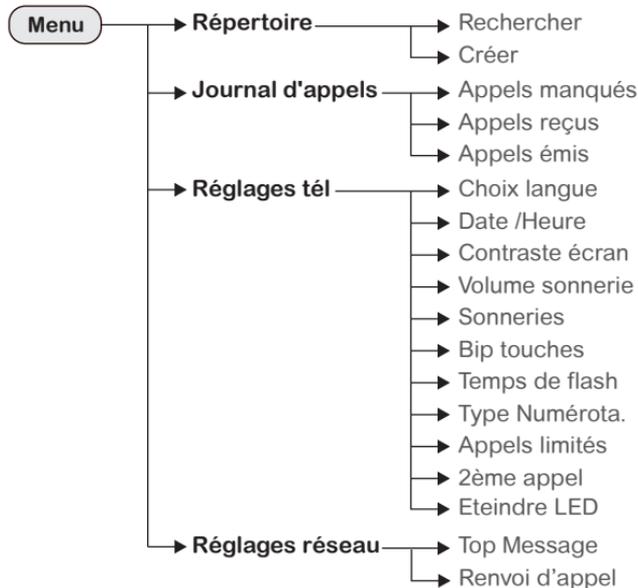
Numéro du menu en cours



Menu en cours

Consultez ci-après le synoptique des menus pour vous familiariser avec les possibilités de votre téléphone.

Synoptique des menus

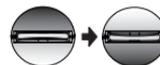


INSTALLATION DU TÉLÉPHONE COMME APPAREIL MURAL



Pour fixer votre téléphone au mur, vous aurez besoin de deux chevilles et deux vis. Celles-ci ne sont pas fournies dans le pack.

- Pivotez le clip d'accroche. Ceci empêche le combiné de tomber de sa base.



- Marquez le mur aux deux points de fixation.
- Percez le mur aux points que vous avez marqués. Insérez les chevilles dans les trous si nécessaire.
- Accrochez le téléphone au mur, alignez les fentes de l'accroche murale avec les vis situées dans le mur, rabattez ensuite solidement.
- Positionnez le téléphone de façon à ce qu'il tienne fermement et sans danger.

UTILISER LE TÉLÉPHONE

TÉLÉPHONER

Recevoir un appel

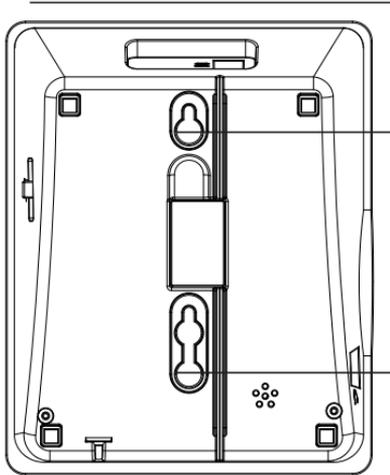
- Lors de la réception d'un appel, le téléphone sonne.
- Le voyant d'appel  /  clignote et le numéro de téléphone de l'appelant apparaît à l'écran si vous êtes abonnés au service "présentation du numéro".
- Le nom de votre correspondant peut également apparaître si celui-ci est présent dans votre répertoire.
- Décrochez le combiné du téléphone.
L'indicateur ligne  s'allume.
Le compteur de durée apparaît à l'écran.

ÉMETTRE UN APPEL

Méthode 1:

- Décrochez le combiné du téléphone.
L'indicateur ligne  s'allume
- Composez votre numéro à l'aide du clavier.
le compteur de durée apparaît à l'écran.

Fentes d'accroche murale



Méthode 2:

- Composez votre numéro à l'aide du clavier. Vous pouvez éventuellement corriger le numéro saisi par la touche .
- Décrochez le combiné. L'indicateur de ligne  s'allume.
- Le compteur de durée apparaît à l'écran.



Vous pouvez également composer un numéro en pré-numérotation en composant le numéro à l'aide du clavier puis décrochez le combiné.

Vous pouvez éventuellement corriger le numéro saisi par la touche .

METTRE FIN À UN APPEL

Quand vous avez fini votre conversation, raccrochez en remettant le combiné sur la base.

L'indicateur de ligne  s'éteint.

GÉRER LES APPELS (SELON OPÉRATEUR)

Réception d'un second appel alors que vous êtes déjà en ligne

En cours de communication, un bip sonore est émis par votre opérateur pour vous informer qu'un second appel est en attente. Un écran affiche les coordonnées de ce second correspondant en attente.

Appuyez sur la touche  puis la touche  pour prendre ce nouvel appel.

Votre premier correspondant bascule en attente et vous pouvez dialoguer avec le second correspondant.



Les appels manqués en cours de communication sont enregistrés dans la liste des appels reçus.

Emission second appel alors que vous êtes déjà en ligne

En cours de communication, appuyez sur la touche  puis composez le numéro à appeler.

L'appel en cours passe alors en attente et vous reprenez en ligne le second appel.

Basculer d'un appel à l'autre

Pour basculer d'un appel à l'autre appuyez sur la touche  puis la touche .

L'appel en cours passe alors en attente et vous reprenez en ligne le second appel.

Mettre fin à l'un des deux appels

Pour arrêter un appel et continuer l'autre appuyez sur la touche  puis la touche .

L'appel en cours est alors terminé définitivement, et vous reprenez en ligne l'autre appel.

Pour faire une conférence à 3 (les 2 appels et vous)

En cours de communication, appuyez sur la touche  puis la touche .

Vous pouvez alors dialoguer avec les 2 correspondants en même temps.

Pour terminer la conférence à 3, raccrochez le combiné.

FONCTION TOUCHE BIS

Pour rappeler le dernier correspondant appelé, décrochez le combiné puis appuyez sur la touche .

Le dernier numéro est alors composé.

INSÉRER UNE PAUSE

La durée du temps de pause est de 2.5s.

Pendant la saisie du numéro, appuyez sur la touche  pour insérer une pause.

MODE SECRET

En cours de communication, vous pouvez passer en mode secret, le micro de votre téléphone sera coupé. Votre interlocuteur ne pourra plus vous entendre.

Pour activer le mode Secret:

En cours de communication, appuyez sur la touche . **Secret** apparaît à l'écran. Votre correspondant ne vous entend plus.

Pour désactiver le mode Secret:

Appuyez de nouveau sur la touche . **Secret** disparaît de l'écran. Votre correspondant vous entend de nouveau.

RAPPELER UN DES NUMÉROS DERNIÈREMENT COMPOSÉS

Votre C112 ECO mémorise les 25 derniers numéros composés:

- Allez dans le menu **Journal d'appels / Appels émis**.
- Sélectionnez le numéro que vous voulez appeler.
- Décrochez le combiné du téléphone.
Le numéro est automatiquement composé.
L'indicateur ligne 📞 s'allume.

CONSULTER VOTRE MESSAGERIE OPÉRATEUR

Si vous disposez d'une messagerie vocale auprès de votre opérateur:

Méthode 1:

- Assurez-vous que le combiné est raccroché sur la base.
- Appuyez longuement sur la touche .
Le numéro de messagerie est composé automatiquement.
- Décrochez le combiné du téléphone.

Méthode 2:

- Décrochez le combiné.
- Composez le numéro de messagerie communiqué par votre opérateur.



Pour modifier le numéro de messagerie vocale, reportez-vous au paragraphe "**Numéro de la messagerie vocale**", page 24.

RÉPERTOIRE

Vous pouvez enregistrer jusqu'à 80 fiches dans votre répertoire téléphonique, chaque fiche pouvant contenir un numéro de 16 chiffres et un nom de 16 lettres au maximum.

CRÉER UNE FICHE DANS LE RÉPERTOIRE

Pour rentrer un texte appuyez successivement sur la touche voulue jusqu'à l'affichage de la lettre désirée.

- Allez dans le menu **Répertoire / Créer**.
- Saisissez le nom à l'aide des touches alphanumériques.
- Appuyez sur la touche .
- Saisissez le numéro de téléphone à l'aide des touches alphanumériques.
- Appuyez sur la touche .

Le nom et le numéro sont alors enregistrés dans votre répertoire.

MODIFIER UNE FICHE DANS LE RÉPERTOIRE

- Allez dans le menu **Répertoire / Rechercher**.
 - Appuyez sur les touches  ou  pour sélectionner le contact que vous souhaitez modifier.
 - Appuyez sur la touche .
Un message vous propose d'appeler votre contact.
 - Sélectionnez **Modifier?** à l'aide des touches  ou .
 - Appuyez sur la touche .
 - Utilisez la touche  et les touches du clavier alphanumérique pour corriger le nom.
 - En fin de correction, appuyez sur la touche .
 - Utilisez la touche , les touches  ou  pour déplacer le curseur et les touches du clavier alphanumérique pour corriger le numéro.
 - En fin de correction, appuyez sur la touche .
- Le contact est modifié dans votre répertoire.

EFFACER UNE FICHE DU RÉPERTOIRE

- Allez dans le menu **Répertoire / Rechercher**.
 - Appuyez sur les touches  ou  pour sélectionner le contact que vous souhaitez effacer.
 - Appuyez sur la touche .
 - Sélectionnez **Effacer?** à l'aide des touches  ou .
 - Appuyez sur la touche .
- Le contact est effacé de votre répertoire.



Pour effacer tous les contacts, sélectionnez **Tout effacer?**.

APPELER UNE FICHE DU RÉPERTOIRE

- Allez dans le menu **Répertoire / Rechercher**.
- Appuyez sur les touches  ou  pour sélectionner le contact que vous souhaitez appeler.
Décrochez le combiné du téléphone.
Le numéro est automatiquement composé..

Vous pouvez accéder au menu répertoire en appuyant sur la touche .



Pour effectuer une recherche affinée:

- Entrez la première lettre de votre correspondant. Attendez une seconde.
- Le répertoire recherche dans la liste le nom le plus proche de ce caractère.
- Utilisez les touches  et  pour sélectionner la fiche exacte.

JOURNAL DES APPELS

L'identification de l'appelant est un service qui nécessite une inscription préalable auprès de votre opérateur.

AFFICHAGE DU NUMÉRO NON DISPONIBLE

Indisponible : Vous n'êtes pas dans la même zone de votre correspondant.

Privé : Votre correspondant ne désire pas que son numéro s'affiche.

JOURNAL DES APPELS MANQUÉS

Si vous avez reçus des appels pendant votre absence, ces derniers sont enregistrés dans la liste des appels manqués.

L'indicateur  /  /  clignote et le compteur d'appels affiche le nombre d'appels manqués non consultés (exemple : "TOTAL 05 NUX 02").

Pour accéder directement à la liste des appels manqués, appuyez sur la touche  ou .

L'appel le plus récent s'affiche.

Si ce numéro figure dans votre répertoire, le nom et le numéro apparaissent à l'écran. Sinon, seul le numéro est affiché.

Appuyez sur la touche  ou  pour consulter les autres appels.

JOURNAL DES APPELS REÇUS

Si vous êtes abonné au service "présentation du numéro" les appels reçus sont enregistrés dans la liste des appels reçus (max. 20 derniers numéros).

Pour consulter la liste des appels reçus :

- Allez dans le menu **Journal d'appels / Appels reçus**. L'appel le plus récent s'affiche. La date et l'heure de réception sont affichées pour chaque appel.
- Appuyez sur la touche  ou  pour consulter les autres appels.



Les appels manqués en cours de communication sont enregistrés dans la liste des appels reçus.

AJOUTER UN CONTACT DEPUIS LE JOURNAL DES APPELS

- Sélectionnez le numéro, que vous voulez ajouter au répertoire, dans la liste des appels manqués/reçus/émis.
- Appuyez sur la touche .
- Sélectionnez **Num. vers rép.?**.
- Appuyez sur la touche . Saisissez le nom à l'aide des touches alphanumériques.

- Appuyez sur la touche  pour confirmer le numéro.

Le nom et le numéro sont alors enregistrés dans votre répertoire.

EFFACER DES NUMÉROS DU JOURNAL DES APPELS

- Sélectionnez le numéro que vous voulez effacer de la liste des appels manqués/reçus/émis.
- Appuyez sur la touche .
- Sélectionnez **Effacer?**.
- Appuyez sur la touche .

Le numéro est effacé de la liste des appels.



Pour effacer tous les numéros, sélectionnez **Tout effacer?**.

ÉMETTRE UN APPEL À PARTIR DU JOURNAL DES APPELS

- Sélectionnez le numéro que vous voulez appeler dans la liste des appels manqués/reçus/émis.
- Appuyez sur la touche .

Décrochez le combiné du téléphone.
Le numéro est automatiquement composé.

RÉGLAGES DU TÉLÉPHONE

MODIFIER LA LANGUE DU TÉLÉPHONE

- Allez dans le menu **Réglages tél / Langue**.
- Une liste de langues est disponible depuis l'écran.
À l'aide des touches  ou , sélectionnez la langue du téléphone.
- Appuyez sur .

MODIFIER LA DATE ET L'HEURE

Modifier l'heure

- Allez dans le menu **Réglages tél / Date/Heure / Régler heure**.
- L'heure et la date actuelles sont affichées sur l'écran.
Le paramètre à modifier (heure puis minute) clignote, appuyez sur la touche  ou  pour régler le paramètre souhaité; puis appuyez sur la touche  pour valider et passer au paramètre suivant.

Modifier la date

- Allez dans le menu **Réglages tél / Date/Heure / Régler date**.
- L'heure et la date actuelles sont affichées sur l'écran. Le paramètre à modifier (mois puis jours) clignote, appuyez sur la touche  ou  pour régler le paramètre souhaité ; puis appuyez sur la touche  pour valider et passer au paramètre suivant.

Définir le format de l'heure

- Allez dans le menu **Réglages tél / Date/Heure / Format heure**.
- Le format de l'heure utilisé est affiché sur l'écran.
- Appuyez sur la touche  ou  pour le modifier (12 heures / 24 heures).



Si vous utilisez le format 12 heures, l'icône **AM** ou **PM** s'affiche sur l'écran.

Définir le format de la date

- Allez dans le menu **Réglages tél / Date/Heure / Format date**.
- Le format de l'heure utilisé est affiché sur l'écran. Appuyez sur la touche  ou  pour le modifier (MM/DD ou DD/MM).

RÉGLER LE CONTRASTE

Procédez à ce réglage, si vous apercevez que l'affichage sur l'écran n'est pas lisible.

- Allez dans le menu **Réglages tél / Contraste écran**.
- Sélectionnez le niveau du contraste souhaité avec les touches  ou .
- Lorsque le niveau souhaité est atteint, appuyez sur  pour confirmer.

RÉGLER LE VOLUME DE SONNERIE

- Allez dans le menu **Réglages tél / Volume sonnerie**.
- Réglez le niveau du volume (Haut / Bas / Inactif) à l'aide des touches  ou .
- Appuyez sur la touche  pour valider.



Lorsque vous activez le mode silence, il n'y a pas d'icône particulière qui apparaît sur l'écran de votre téléphone.

MODIFIER LA SONNERIE

- Allez dans le menu **Réglages tél / Sonneries**.
- 8 sonneries sont disponibles. Sélectionnez une sonnerie à l'aide des touches  ou .
- Appuyez sur la touche  pour valider



Lors du choix de la sonnerie, le son émis par votre téléphone est très faible. Rapprochez-vous de l'appareil pour mieux écouter la sonnerie sélectionnée.

ACTIVER / DÉACTIVER LES BIPS DES TOUCHES

- Allez dans le menu **Réglages tél / Bip touches**.
- Modifiez le réglage à l'aide des touches  ou .
- Appuyez sur la touche  pour valider.

MODIFIER LA DURÉE DU FLASH (TOUCHE «R»)

Si vous connectez votre téléphone derrière un autocommutateur privé, ou si vous disposez du service second appel (service opérateur), vous pouvez être amené à modifier la durée du flash qui est réglée à 250 millisecondes par défaut.

Si une modification de la durée du flashing vous est nécessaire, procédez comme suit :

- Allez dans le menu **Réglages tél / Temps du flash**.
- Sélectionnez la durée du flash à l'aide des touches  ou . La durée est modifiée directement à l'écran.
- Appuyez sur la touche  pour valider.

MODIFIER LE MODE DE NUMÉROTATION

Si votre téléphone est raccordé sur un ancien PABX, il se peut que vous deviez modifier le mode de numérotation.



Le mode de numérotation par défaut est réglé en fréquences vocales.

- Allez dans le menu **Réglages tél / Type Numérotat..**
- Modifiez le mode de numérotation à l'aide des touches  ou .
- Appuyez sur la touche  pour valider.

DÉFINIR DES PRÉFIXES INTERDITS - RESTRICTIONS D'APPELS

Vous pouvez interdire certains préfixes sur votre téléphone. Lorsqu'un préfixe est interdit, il devient impossible d'émettre les appels vers des numéros commençant par ce préfixe.



En fonction des préfixes programmés, certains numéros ne seront plus accessibles. Par exemple, si vous programmez le 06 comme préfixe interdit, il sera impossible d'appeler un numéro commençant par 06.

Modifier le code d'accès

Le code d'accès est utilisé pour empêcher la modification des préfixes interdits.

- Allez dans le menu **Réglages tél / Appels limités / Modifier code**.
- Saisissez l'ancien code (**0000** par défaut).
- Appuyez sur .
- Saisissez le nouveau code, celui-ci doit comporter 4 chiffres.
- Appuyez sur .

Définir les préfixes interdits

Vous pouvez programmer 5 préfixes interdits.

- Allez dans le menu **Réglages tél / Appels limités / Numéro bloqué**.

- Saisissez le code d'accès. Appuyez sur .

Pour créer ou modifier un préfixe:

- Sélectionnez un emplacement vide ou un préfixe à modifier avec les touches  ou .

- Appuyez sur .

- Saisissez le préfixe avec le clavier.

- Appuyez sur .

- Appuyez sur la touche  pour quitter le menu.

Pour supprimer un préfixe:

- Sélectionnez le préfixe à supprimer avec les touches  ou . Appuyez sur .

- Effacez le préfixe avec la touche .

- Une fois tous les digits sont effacés, appuyez sur .
- Appuyez sur la touche  pour quitter le menu.

2ÈME APPEL

Cette fonction permet d'activer ou de désactiver la détection du deuxième appel en cours de communication.

L'activation n'est utile que si vous êtes abonné au service "Signal 2ème Appel" et au service "Affichage du Numéro".

- Allez dans le menu **Réglages tél / 2ème appel**.
- Modifiez le réglage à l'aide des touches  ou .
- Appuyez sur la touche  pour valider.

ÉTEINDRE LE VOYANT DE PRÉSENCE DE NOUVEAUX ÉVÉNEMENTS

Ce menu permet d'éteindre le voyant lumineux des événements  / .

- Allez dans le menu **Réglages tél / Eteindre LED**.
- Appuyez sur la touche  pour valider.

GÉRER LES NUMÉROS EN MÉMOIRE

Votre téléphone permet d'enregistrer les numéros de vos correspondants que vous appelez régulièrement et auxquels vous souhaitez accéder rapidement.

Vous pouvez mémoriser jusqu'à 9 numéros sur les touches du clavier (0-9 sauf 1).

Enregistrer un numéro en mémoire

- Appuyez sur la touche  puis tapez le numéro à enregistrer.
- Appuyez sur la touche  puis sélectionnez la touche (0-9 sauf 1) sur laquelle vous souhaitez programmer le numéro.

Au bout de quelques secondes, le téléphone retourne à l'écran de veille : le numéro est programmé sur la touche mémoire sélectionnée.

Renouvelez l'opération pour enregistrer un numéro d'accès rapide sur une autre touche du clavier.



Pour changer le numéro enregistré sur l'une des touches mémoire, enregistrez directement le nouveau numéro sur la touche en question.

Appeler un numéro en mémoire

- Décrochez le combiné du téléphone, vous entendez la tonalité.
- Appuyez sur la touche mémoire  puis appuyez sur la touche du clavier (0-9 sauf 1) où le numéro a été enregistré.
- Le numéro de téléphone est composé automatiquement.

Consulter un numéro en mémoire

Si vous voulez consulter le numéro enregistré sur l'une des touches de mémoire clavier :

- Depuis l'écran de veille, appuyez sur la touche mémoire  puis appuyez sur la touche du clavier (0-9 sauf 1).
- Le numéro programmé sur la touche est affiché sur l'écran.

RÉGLAGES DU RÉSEAU (SELON OPÉRATEUR)

NUMÉRO DE LA MESSAGERIE VOCALE

Ce menu vous permet de régler le numéro de votre messagerie vocale en ligne.

- Allez dans le menu **Réglages réseau / Top Message**.
- Appuyez sur la touche  pour accéder à l'écran de saisie du numéro de messagerie vocale.
- Saisissez le numéro à l'aide des touches alphanumériques.
En cas d'erreur, utilisez la touche  pour effacer chiffre par chiffre.
- En fin de saisie, appuyez sur la touche  pour confirmer le numéro.

RENOVI D'APPEL

Ce service réseau vous permet de rediriger les appels entrants vers un numéro de votre choix.

- Allez dans le menu **Réglages réseau / Renvoi d'appels**.
- Saisissez le numéro à l'aide des touches alphanumériques.

En cas d'erreur, utilisez la touche  pour effacer chiffre par chiffre.

- En fin de saisie, appuyez sur la touche  pour confirmer le numéro.

Pour activer le renvoi d'appel :

Pour activer la fonction de renvoi d'appels, décrochez le combiné puis appuyez sur la touche .

La séquence d'activation (*21*numéro_du_renvoi#) est automatiquement composée.

le renvoi d'appel est activé sur votre téléphone.

Pour désactiver le renvoi d'appel :

Pour désactiver la fonction de renvoi d'appels, décrochez le combiné puis appuyez de nouveau sur la touche .

La séquence de désactivation (#21#) est automatiquement composée. le renvoi d'appel est désactivé.

ANNEXE

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Éteignez votre téléphone. Utilisez un chiffon doux légèrement humide pour l'essuyer. N'utilisez pas de chiffon sec, de détergents liquides puissants, de diluant, d'alcool ou tout autre type de solvant pour nettoyer votre appareil. Ces produits risquent d'endommager votre téléphone.

INCIDENTS

Consultez le tableau ci-après en cas d'anomalies de fonctionnement:

| Problème | Causes possibles | Solutions |
|--|---|--|
| Vous n'arrivez pas à lire l'afficheur. | Contraste trop faible. | Augmentez le niveau du contraste (Voir "Régler le contraste", page 20). |
| | Utilisation murale du téléphone: mauvaise fixation. L'afficheur est mal incliné : le téléphone n'a pas été monté dans la bonne position. | Refixez le téléphone (Voir "Installation du téléphone comme appareil mural", page 11). |
| L'écran du téléphone ne présente aucun affichage. | Ligne téléphonique débranchée. | Vérifiez le raccordement du câble téléphonique au téléphone. Chaque fois que vous branchez la ligne téléphonique, il faut attendre 1 minute pour que l'écran soit allumé. |
| Il n'y a pas de tonalité. | La prise téléphonique n'est pas branchée ou a été mal branchée. | Vérifiez le raccordement du câble téléphonique à la prise murale (Voir "Mettre en service le téléphone", page 9). Vérifiez que vous avez la tonalité. |
| Le téléphone ne sonne pas à la réception d'un appel. | Le volume de la sonnerie est coupé (réglé à OFF). | Augmentez le volume de la sonnerie (Voir "Régler le volume de sonnerie", page 20). |

| | | |
|---|--|--|
| <p>Votre correspondant ne vous entend pas.</p> | <p>Vous avez activé le mode secret (micro coupé). Vérifiez que le message "Secret" n'est pas affiché à l'écran.</p> | <p>Désactivez le mode secret (micro coupé) en appuyant sur la touche  .</p> |
| <p>Vous obtenez la tonalité "occupé".</p> | <p>Mauvaise durée du flashing.</p> | <p>Réglez le temps du flashing (Voir "Modifier la durée du flash (touche «R»)", page 21). Contactez votre opérateur pour qu'il vous fournisse la durée appropriée.</p> |
| <p>Le voyant lumineux de présence de nouveaux événements  /  continue de clignoter après lecture de tous les messages vocaux.</p> | <p>La notification de lecture des messages vocaux peut ne pas parvenir au téléphone à cause d'une erreur réseau.</p> | <p>Éteindre manuellement le voyant lumineux à l'aide du menu «Éteindre LED» (Voir "Éteindre le voyant de présence de nouveaux événements", page 23).</p> |

CARACTÉRISTIQUES

Conditions environnementales autorisées pour l'exploitation:

| | |
|-----------------------------------|------------------------|
| Humidité relative (maximum) | - 5°C à 55°C 20% à 75% |
| Température de stockage autorisée | -10°C à +60°C |

Caractéristiques techniques

| | |
|----------------------|-------------------------------|
| Support format | DTMF |
| Type de numérotation | décimale ou vocale |
| Flashing | 250 ms |
| Pause | 2,5 s |
| Dimensions | |
| - <i>Combiné</i> : | 190 x 45 x 30 mm (l x L x h) |
| - <i>Base</i> : | 180 x 150 x 45 mm (l x L x h) |
| Poids | 520 grammes |

Fréquence de clignotement de la LED

| | |
|---|--|
| Appels en absence non consultés / Top message : | 120 ms LED allumée / 4 s LED éteinte |
| Renvoi d'appel actif : | 500 ms LED allumée, 500 ms LED éteinte. |
| Le téléphone sonne sur appel entrant : | 250 ms LED allumée, 250 ms LED éteinte. |

ENVIRONNEMENT

La préservation de l'environnement est une préoccupation essentielle de Sagemcom.

Sagemcom a la volonté d'exploiter des installations respectueuses de l'environnement et a choisi d'intégrer la performance environnementale dans l'ensemble du cycle de vie de ses produits, de la phase de fabrication à la mise en service, l'utilisation et l'élimination.

L'EMBALLAGE



La présence du logo (point vert) signifie qu'une contribution est versée à un organisme national agréé, pour améliorer les infrastructures de récupération et de recyclage des emballages. Pour faciliter ce recyclage, veuillez respecter les règles de tri mises en place localement pour ce type de déchets.

LES PILES ET BATTERIES

Si votre produit contient des piles ou des batteries, ces dernières doivent être déposées dans les points de collecte désignés.

LE PRODUIT



La poubelle barrée apposée sur le produit ou sur ses accessoires signifie qu'ils appartiennent à la famille des équipements électriques et électroniques.

À ce titre, la réglementation européenne vous demande de procéder à sa collecte sélective :

- Dans les points de distribution en cas d'achat d'un équipement équivalent.
- Dans les points de collecte mis à votre disposition localement (déchetterie, collecte sélective, etc.).

Ainsi, vous participez à la réutilisation et à la valorisation des Déchets d'Équipement Électriques et Électroniques qui peuvent avoir des effets potentiels sur l'environnement et la santé humaine.

GARANTIES ET DISPOSITIONS EXCLUSIVEMENT POUR LA FRANCE

Vous avez acheté votre produit dans une boutique Orange, par téléphone ou sur orange.fr.

Vous désirez bénéficier de conseils ou d'informations quant à l'usage de ce produit ou vous êtes face à une panne de celui-ci, joignez l'assistance technique internet/téléphone/TV en appelant le 39 00**.

Si le diagnostic réalisé confirme un dysfonctionnement, les modalités d'échange du terminal dans le cadre de la garantie vous seront indiquées.

Vous pouvez, à tout moment, retrouver le livret d'utilisation de votre terminal sur l'assistance en ligne sur orange.fr.

** 24h/7j. Temps d'attente gratuit puis coût d'une communication locale depuis une ligne fixe Orange.

Le prix d'une communication locale depuis une ligne fixe Orange en métropole est de 0,078€ par appel, puis 0,028€ par minute du lundi au vendredi de 8h à 19h hors jours fériés, et de 0,078€ par appel puis 0,014€ par minute le reste du temps.

Si l'appel est passé hors métropole, le prix d'une communication locale depuis une ligne fixe analogique Orange est disponible sur orange.fr.

Si l'appel est passé depuis une ligne d'un autre opérateur, consultez ses tarifs.

Exclusions de garantie

Sont exclus de la garantie les pannes ou les dysfonctionnements dus :

- au non-respect des consignes d'installation et d'utilisation, ou
- à une cause extérieure au matériel (choc, foudre, incendie, vandalisme, malveillance, dégât des eaux de toute nature, contacts avec des liquides divers ou tout agent nuisible, tension électrique non appropriée...), ou
- à des modifications du matériel effectuées sans accord écrit de Sagemcom ou
- "à un défaut d'entretien courant, tel que décrit dans la documentation remise avec le matériel, de surveillance ou de soins, ou
- aux mauvaises conditions de stockage, ou d'environnement du matériel (notamment celles liées aux conditions de température et d'hydrométrie, effets des variations de tensions électriques, parasites provenant du réseau électrique ou de la terre), ou
- encore à une réparation, une intervention (ouverture ou tentatives d'ouverture du matériel) ou un entretien effectué par des personnes non-agrées par Sagemcom.

Spécificités de garantie

Les pièces défectueuses échangées deviendront la propriété d'Orange.

Sous réserve des dispositions légales impératives, Orange n'assume aucune garantie, explicite ou implicite, autre que celle expressément prévue ci-dessus.

Notamment, Orange ne prend aucun engagement et ne consent aucune garantie sur la qualité ou la performance du matériel pour quel qu'usage particulier que ce soit.

La responsabilité d'Orange, quelle qu'en soit la cause, est limitée au prix payé par le Client pour le matériel.

En aucun cas, Orange ne répondra des dommages moraux et/ou immatériels et/ou indirects (en ce compris notamment perte de commandes, perte de bénéfices, perte de données, manque à gagner, atteinte à l'image, interruption de service ou tout autre préjudice financier ou commercial) au titre ou non de la garantie.

Les dispositions ci-dessus sont applicables uniquement en France. Dans le cas où l'une de ces dispositions serait, en tout ou en partie, contraire à une règle impérative de droit dont pourraient bénéficier les consommateurs au titre de la législation française, cette disposition ne leur serait pas applicable, toutes les autres dispositions restant valables par ailleurs.

Tous droits réservés. Sagemcom Broadband SAS se réserve le droit à tout moment de modifier les caractéristiques techniques de ses produits ou services ou de cesser leur commercialisation. Sagemcom Broadband SAS s'efforce de garantir l'exactitude de toutes les informations figurant dans le présent document, mais ne peut pas être tenu responsable pour d'éventuelles erreurs ou omissions. Document non contractuel. Les marques citées sont déposées par leurs propriétaires respectifs. Société par actions simplifiée au capital de 35 703 000 € - 518 250 360 RCS Nanterre.

SAGEMCOM

Sagemcom Broadband SAS

250, route de l'Empereur - 92848 Rueil-Malmaison cedex - France

Tél. +33(0)1 57 61 10 00 - Fax: +33(0)1 57 61 10 01

www.sagemcom.com